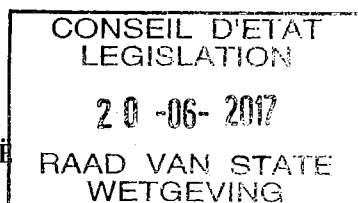


KONINKRIJK BELGIË



ROYAUME DE BELGIQUE

61728 / 2 | ✓

FEDERALE OVERHEIDSDIENST
FINANCIËN

SERVICE PUBLIC FEDERAL
FINANCES

Koninklijk besluit tot uitvoering van de artikelen van titel XVII van boek III van het Burgerlijk Wetboek, die het gebruik van het Nationaal Pandregister betreffen.

Arrêté royal portant exécution des articles du titre XVII du livre III du Code civil, concernant l'utilisation du Registre national des Gages.

FILIP, Koning der Belgen,

PHILIPPE, Roi des Belges,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

A tous, présents et à venir, Salut.

Gelet op artikel 26, derde lid, artikel 27, tweede lid, artikel 28, artikel 29, §1, eerste lid en §2, eerste lid, artikel 32, eerste lid, artikel 34, artikel 35, derde lid, artikel 37, eerste lid en artikel 38, eerste lid van titel XVII van boek III van het Burgerlijk Wetboek, vervangen door de wet van 11 juli 2013, gewijzigd door de wet van 26 november 2014 en door de wet van 25 december 2016;

Vu l' article 26, alinéa 3, l'article 27, alinéa 2, l'article 28, l' article 29, §1^{er}, alinéa premier et §2, alinéa premier, l'article 32, alinéa premier, l'article 34, l'article 35, alinéa 3, l'article 37, alinéa premier et l'article 38, alinéa premier du titre XVII du livre III du Code civil remplacés par la loi du 11 juillet 2013, modifiée par la loi du 26 novembre 2014 et par la loi du 25 décembre 2016;

Gelet op het advies van de Commissie voor de bescherming van de persoonlijke levenssfeer, gegeven op 26 februari 2014 en op 3 mei 2017;

Vu l'avis de la Commission de la protection de la vie privée, donné le 26 février 2014 et le 3 mai 2017 ;

Gelet op het advies van de inspecteur van Financiën, gegeven op 23 april 2014 en op 14 maart 2017;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 23 avril 2014 et le 14 mars 2017;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting, gegeven op 23 mei 2017;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 23 mai 2017;

Gelet op het advies \$\$\$\$\$/\$ van de Raad van State, gegeven op \$\$\$\$.

Vu l'avis \$\$\$\$\$/\$ du Conseil d'Etat, donné le \$\$\$\$.

Op de voordracht van de Minister van Financiën,

Sur la proposition du Ministre des Finances,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ:

NOUS AVONS ARRETE ET ARRETONS :

Hoofdstuk I.- Definities

Chapitre I^{er}. - Définitions

Artikel 1.- Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder:

Article 1^{er}.- Pour l'application du présent arrêté, il faut entendre par :

1° "Pandwet": boek III, titel XVII "Zakelijke zekerheden op roerende goederen", van het Burgerlijk Wetboek;

1° " Loi sur le gage ": le livre III, titre XVII "Des sûretés réelles mobilières", du Code civil;

2° "pandregister": het Nationaal Pandregister bepaald in artikel 26 van de Pandwet;

3° "uniek identificatienummer": elektronisch gegenereerde unieke cijferreeks die aan elke registratie, wijziging, vernieuwing, rangafstand, overdracht of verwijdering uitgevoerd in het pandregister, wordt toegekend;

4° "bewaarder van het pandregister": de Algemene Administratie van de Patrimoniumdocumentatie van de Federale Overheidsdienst Financiën;

5° "gebruiker": een persoon die in het pandregister een pandrecht of een eigendomsvoorbehoud registreert, wijzigt, vernieuwt, overdraagt, geheel of gedeeltelijk verwijderd, raadpleegt of rangafstand doet;

6° "geregistreerde gebruiker": een gebruiker die het pandregister gebruikt of zal gebruiken en die met de bewaarder van het pandregister een overeenkomst heeft gesloten aangaande het gebruik van het pandregister, met inbegrip van de authenticatie en het rollenbeheer van zijn personeel;

7° "identificatie": de vaststelling van de unieke identiteit van een gebruiker;

8° "authenticatie": de controle van de identiteit van een gebruiker;

9° "rollenbeheer": elektronische beheerstoeppassing van de onderscheiden toelatingen van de personen die door een geregistreerde gebruiker gemachtigd zijn om voor hem het pandregister te gebruiken;

10° "ondernemingsnummer": het uniek identificatienummer dat wordt toegekend bij de inschrijving in de Kruispuntbank van Ondernemingen.

11° "gedocumenteerd pandrecht" of "gedocumenteerd" eigendomsvoorbehoud: het attest waarin alle in het pandregister opgenomen informatie betreffende een pandrecht of eigendomsvoorbehoud wordt weergegeven, behoudens het rijksregisternummer.

Hoofdstuk II.- Identificatie en authenticatie van een gebruiker van het pandregister

2° "registre des gages": le Registre National des gages visé à l'article 26 de la Loi sur le gage;

3° "numéro d'identification unique": liste de chiffres unique créée par l'électronique qui est attribuée à tout enregistrement, modification, renouvellement, cession de rang, cession ou radiation effectué dans le registre des gages ;

4° "conservateur du registre des gages": l'Administration Générale de la Documentation Patrimoniale du Service Public Fédéral Finances

5° "utilisateur": une personne qui enregistre un gage ou une réserve de propriété, modifie, renouvelle, cède, radie totalement ou partiellement, consulte ou cède le rang dans le registre des gages;

6° "utilisateur enregistré": un utilisateur qui utilise ou utilisera le registre des gages et qui a conclu une convention avec le conservateur du registre des gages concernant l'utilisation du registre des gages, y compris l'authentification et la gestion des rôles de son personnel;

7° « identification »: l'établissement de l'identité unique d'un utilisateur;

8° "authentification": la vérification de l'identité d'un utilisateur ;

9° "gestion des rôles": une application électronique, de gestion des différentes autorisations des personnes qui sont mandatées par un utilisateur enregistré pour faire usage pour lui du registre des gages

10° "numéro d'entreprise": le numéro d'identification unique qui est octroyé lors de l'inscription à la Banque Carrefour des Entreprises.

11° "gage documenté" ou "réserve de propriété documentée": l'attestation dans laquelle figure toute l'information reprise dans le registre des gages concernant un gage ou une réserve de propriété, à l'exception du numéro de registre national.

Chapitre II.- Identification et authentification d'un utilisateur du registre des gages

Art. 2.- De identificatie en de authenticatie van een gebruiker en van een geregistreerde gebruiker van het pandregister gebeurt door middel van de authenticatiemodule van de elektronische identiteitskaart of de authenticatieprocedure, met inbegrip van het rollenbeheer vastgelegd in de overeenkomst met de geregistreerde gebruiker.

De bewaarder van het pandregister behoudt zich het recht voor een audit uit te voeren betreffende het rollenbeheer van de geregistreerde gebruiker.

Hoofdstuk III.- Registratie van een pandrecht of een eigendomsvoorbehoud in het pandregister

Art. 3.- Overeenkomstig artikel 30, §1, van de Pandwet wordt een pandrecht in het pandregister geregistreerd door de invulling in het elektronisch aanmeldingsformulier van de volgende gegevens:

1° de identiteit van de pandhouder of, in voorkomend geval, de identiteit van de vertegenwoordiger van de pandhouder bedoeld in artikel 3 van de Pandwet, en van de lasthebber, zoals nader omschreven in artikel 30, §1, 1°, a of b van de Pandwet naargelang het geval.

2° de identiteit van de pandgever: dezelfde elementen als betreffende de identiteit van de pandhouder;

3° de aanduiding van de bezwaarde goederen zoals die voorkomt in het geschrift bedoeld in artikel 4 van de Pandwet, en waarvoor de registratie gevraagd wordt;

4° de aanduiding van de gewaarborgde schuldvorderingen zoals die voorkomt in het geschrift bedoeld in artikel 4 van de Pandwet, en waarvoor de registratie gevraagd wordt;

5° de aanduiding van het maximaal bedrag tot beloop waarvan de schuldvorderingen gewaarborgd zijn, zoals die voorkomt in het geschrift bedoeld in artikel 4 van de Pandwet, en waarvoor de registratie gevraagd wordt;

6° de verklaring van de pandhouder of, in voorkomend geval, van zijn vertegenwoordiger bedoeld in artikel 3 van de Pandwet, of van zijn lasthebber dat de pandhouder of vertegenwoordiger aansprakelijk is voor iedere schade ten gevolge van de invoering van onjuiste gegevens.

Art. 4.- Overeenkomstig artikel 30, §2, van de

Art. 2.- L'identification et l'authentification d'un utilisateur et d'un utilisateur enregistré du registre des gages a lieu au moyen du module d'authentification de la carte d'identité électronique ou de la procédure d'authentification, y compris la gestion des rôles, contenue dans la convention conclue avec l'utilisateur enregistré.

Le conservateur du registre des gages se réserve le droit de réaliser un audit concernant la gestion des rôles de l'utilisateur enregistré.

Chapitre III. Enregistrement d'un gage ou d'une réserve de propriété dans le registre des gages

Art. 3.- Conformément à l'article 30, §1^{er}, de la Loi sur le gage un gage est enregistré dans le registre des gages en mentionnant dans le formulaire d'inscription électronique les données suivantes:

1° l'identité du créancier gagiste ou, le cas échéant, du représentant du créancier gagiste au sens de l'article 3 de la Loi sur le gage, et l'identité du mandataire, tel qu'indiqué plus précisément à l'article 30, §1, 1°, a ou b de la Loi sur le gage selon le cas.

2° l'identité du constituant du gage: les mêmes éléments que pour l'identité du créancier gagiste ;

3° la désignation des biens grevés du gage, telle que mentionnée dans l'écrit visé à l'article 4 de la Loi sur le gage, et pour laquelle l'enregistrement est demandé;

4° la désignation des créances garanties telle que mentionnée dans l'écrit visé à l'article 4 de la Loi sur le gage, et pour laquelle l'enregistrement est demandé;

5° la désignation du montant maximum à concurrence duquel les créances sont garanties, telle que mentionnée dans l'écrit visé à l'article 4 de la Loi sur le gage, et pour lequel l'enregistrement est demandé;

6° la déclaration du créancier gagiste ou, le cas échéant, de son représentant au sens de l'article 3 de la Loi sur le gage, ou de son mandataire, que le créancier gagiste ou le représentant est responsable de tout dommage qui résulterait de l'inscription de données erronées.

Art. 4.- Conformément à l'article 30, §2, de la Loi sur

Pandwet wordt een eigendomsvoorbehoud in het pandregister geregistreerd door de invulling in het formulier van de volgende gegevens:

1° de identiteit van de verkoper of van de houder van het eigendomsvoorbehoud, en, in voorkomend geval, van hun lasthebber, zoals nader omschreven in artikel 30, §1, 1°, a of b van de Pandwet naargelang het geval;

2° de identiteit van de koper onder eigendomsvoorbehoud: dezelfde elementen als betreffende de identiteit van de verkoper of van de houder van het eigendomsvoorbehoud;

3° de aanduiding van het roerend goed verkocht onder eigendomsvoorbehoud;

4° de onbetaalde koopprijs van het roerend goed verkocht onder eigendomsvoorbehoud;

5° de verklaring van de verkoper of van de houder van het eigendomsvoorbehoud, of van de lasthebber, dat de verkoper of de houder van het eigendomsvoorbehoud aansprakelijk is voor iedere schade ten gevolge van de invoering van onjuiste gegevens.

Hoofdstuk IV.- Wijziging, vernieuwing of verwijdering van de registratie; rangafstand; overdracht.

Art. 5.- §1. Alleen de pandhouder of, in voorkomend geval, zijn vertegenwoordiger bedoeld in artikel 3 van de Pandwet of zijn lasthebber, kan de registratie wijzigen, vernieuwen of geheel of gedeeltelijk verwijderen.

Alleen de verkoper of de houder van het eigendomsvoorbehoud of hun lasthebber, kan de registratie wijzigen, vernieuwen of verwijderen.

§2. Alleen de pandhouder of, in voorkomend geval, zijn vertegenwoordiger bedoeld in artikel 3 van de Pandwet, of hun lasthebber, kan een rangafstand of een overdracht van een pand registreren in het pandregister.

Alleen de verkoper of de houder van het eigendomsvoorbehoud, of hun lasthebber, kan een overdracht ervan registreren in het pandregister.

Art. 6.- §1. Om een registratie van een pand te kunnen wijzigen, vernieuwen of geheel of gedeeltelijk

le gage une réserve de propriété est enregistrée dans le registre des gages en mentionnant dans le formulaire les données suivantes:

1° l'identité du vendeur ou du titulaire de la réserve de propriété, et, le cas échéant, de leur mandataire, tel qu'indiqué plus précisément à l'article 30, §1, 1°, a ou b de la Loi sur le gage selon le cas;

2° l'identité de l'acheteur sous réserve de propriété: les mêmes éléments que pour l'identité du vendeur ou du titulaire de la réserve de propriété;

3° la désignation du bien meuble vendu sous réserve de propriété;

4° le prix d'achat non payé du bien meuble vendu sous réserve de propriété;

5° la déclaration du vendeur ou du titulaire de la réserve de propriété, ou du mandataire, que le vendeur ou le titulaire de la réserve de propriété est responsable de tout dommage qui résulterait de l'inscription de données erronées.

Chapitre IV.- Modification, renouvellement ou radiation de l'enregistrement; cession de rang; cession.

Art. 5.- §1. Seul le créancier gagiste ou, le cas échéant, son représentant au sens de l'article 3 de la Loi sur le gage ou son mandataire, peut modifier, renouveler ou radier totalement ou partiellement l'enregistrement.

Seul le vendeur ou le titulaire de la réserve de propriété, ou leur mandataire, peut modifier, renouveler ou radier l'enregistrement.

§2. Seul le créancier gagiste ou, le cas échéant, son représentant au sens de l'article 3 de la Loi sur le gage ou leur mandataire, peut enregistrer une cession de rang ou une cession d'un gage dans le registre des gages.

Seul le vendeur ou le titulaire de la réserve de propriété, ou leur mandataire, peut enregistrer une cession de celle-ci dans le registre des gages.

Art 6.- §1. La modification, le renouvellement ou la radiation partielle ou totale d'un enregistrement d'un

verwijderen, of om een rangafstand of overdracht van pand te kunnen uitvoeren, is de invoering in het formulier vereist van het unieke identificatienummer dat door het pandregister werd meegedeeld bij die registratie of de laatste verrichting in het pandregister.

§2. Om een registratie van een eigendomsvoorbehoud te kunnen wijzigen, vernieuwen of geheel of gedeeltelijk verwijderen, of om de overdracht van het eigendomsvoorbehoud te kunnen uitvoeren, is de invoering in het formulier vereist van het unieke identificatienummer dat door het pandregister werd meegedeeld bij die registratie of de laatste verrichting in het pandregister.

§3. De bewaarder van het pandregister oefent geen toezicht uit op de hoedanigheid van lasthebber. De pandhouder, de vertegenwoordiger, de verkoper onder eigendomsvoorbehoud of de houder van het eigendomsvoorbehoud, die beroep doen op een lasthebber voor het gebruik van het pandregister dienen in de lastgeving te voorzien in de modaliteiten voor het gebruik van het uniek identificatienummer.

Hoofdstuk V.- Raadpleging van het pandregister

Art. 7.- Om het pandregister te raadplegen, moeten de volgende gegevens betreffende de identiteit van de pandgever of van de koper onder eigendomsvoorbehoud worden ingevuld in het formulier:

a) indien hij een natuurlijke persoon is: zijn naam, eerste of eerste twee voornamen, land, postcode en gemeente van zijn hoofdverblijfplaats en, wanneer hij er een heeft, zijn ondernemingsnummer; bij gebreke van een ondernemingsnummer zijn rijksregisternummer, als de gebruiker gemachtigd is het rijksregisternummer te gebruiken voor de Pandwet, en eventueel zijn geboortedatum;

b) indien hij een rechtspersoon is: zijn naam, rechtsvorm, land, postcode en gemeente van zijn maatschappelijke zetel en, wanneer hij er een heeft, zijn ondernemingsnummer.

Art. 8.- Als de zoekopdracht geen resultaten oplevert, wordt een document afgeleverd met de vermelding 'geen zoekresultaten', samen met het tijdstip van de raadpleging en de zoekgegevens.

Art. 9.- Als de zoekopdracht meerdere resultaten

gage, ou la cession de rang ou la cession de gage, exige l'inscription dans le formulaire du numéro d'identification unique, communiqué par le registre des gages lors de l'enregistrement ou de la dernière opération dans le registre des gages.

§2. La modification, le renouvellement ou la radiation totale ou partielle d'un enregistrement d'une réserve de propriété ou la cession de la réserve de propriété exige l'inscription dans le formulaire du numéro d'identification unique communiqué par le registre des gages lors de l'enregistrement ou de la dernière opération dans le registre des gages.

§3. Le conservateur du registre des gages n'exerce aucun contrôle de la qualité du mandataire. Le créancier gagiste, le représentant, le vendeur sous réserve de propriété ou le titulaire de la réserve de propriété qui fait appel à un mandataire pour l'utilisation du registre des gages doit prévoir dans le mandat les modalités d'utilisation du numéro d'identification unique.

Chapitre V.- Consultation du registre des gages

Art. 7.- Pour consulter le registre des gages, les données suivantes concernant l'identité du constituant du gage ou de l'acheteur sous réserve de propriété doivent être mentionnées dans le formulaire:

a) s'il est une personne physique: son nom, premier ou deux premiers prénoms, pays, code postal et commune de sa résidence principale et, lorsqu'un tel numéro lui a été attribué, son numéro d'entreprise : à défaut d'un numéro d'entreprise, son numéro de registre national, si l'utilisateur est autorisé à utiliser le numéro de registre national pour la Loi sur le gage, et éventuellement sa date de naissance.

b) s'il est une personne morale: sa dénomination, forme juridique, pays, code postal et commune de son siège social et son numéro d'entreprise lorsqu'un tel numéro lui a été attribué.

Art. 8.- Si la commande de recherche ne livre pas de résultats, un document est délivré avec la mention "pas de résultats", accompagné du moment de la consultation et les éléments de recherche.

Art. 9.- Si la commande de recherche livre plusieurs

oplevert, kan de gebruiker de zoekopdracht richten naar het goed waarvoor een attest wordt gevraagd, aan de hand van de aanduiding van de bezwaarde goederen als bedoeld in artikel 3, 3° en artikel 4, 3°.

Art. 10.- Als de zoekopdracht één of meerdere resultaten oplevert, worden in het afgeleverde document per goed waarvoor een attest wordt gevraagd de volgende gegevens, samen met het tijdstip van de raadpleging en de uitgevoerde zoekopdracht, weergegeven:

a) de identiteit van de pandhouder of, in voorkomend geval, de identiteit van de vertegenwoordiger bedoeld in artikel 3 van de Pandwet, en van de lasthebber van de pandhouder, met weglating van hun rijksregisternummer, de identiteit van de pandgever, met weglating van zijn rijksregisternummer, en alle in het pandregister betreffende het pand en de schuldvordering opgenomen gegevens; of

b) de identiteit van de verkoper, houder van het eigendomsvoorbehoud, en van zijn lasthebber, met weglating van het rijksregisternummer; de identiteit van de koper onder eigendomsvoorbehoud, met weglating van het rijksregisternummer; alle in het pandregister opgenomen gegevens betreffende het onder eigendomsvoorbehoud verkocht roerend goed.

Art. 11. De pandgever en de koper onder eigendomsvoorbehoud kunnen aan de hand van de raadplegingsgeschiedenis nagaan welke personen hun gegevens hebben geraadpleegd tijdens de laatste zes maanden.

Art. 12. Oneigenlijk en commercieel gebruik van de uit het pandregister ingewonnen gegevens maakt een inbreuk uit op de wet van 8 december 1992 tot bescherming van de persoonlijke levenssfeer ten opzichte van de verwerking van persoonsgegevens, en stelt de gebruiker aansprakelijk voor gebeurlijke schade.

Ieder gebruik van het pandregister voor doeleinden van commerciële prospectie of commercialisering van de listings over de financiële situatie van personen, is verboden.

Hoofdstuk VI.- Documentatie

Art. 13. Na betaling van de retributie worden de registratie, de wijziging, de vernieuwing of de verwijdering van een pandrecht of het

résultats, l'utilisateur peut diriger la recherche vers celui pour lequel une attestation est demandée, sur la base de la désignation des biens grevés au sens de l'article 3, 3° et de l'article 4, 3°.

Art. 10.- Si la commande de recherche livre un ou plusieurs résultats, les données suivantes, accompagnées du moment de la consultation et de la commande de recherche effectuée, sont, pour chaque bien pour lequel une attestation est demandée, reproduites dans le document délivré:

a) l'identité du créancier gagiste ou, le cas échéant, l'identité du représentant au sens de l'article 3 de la Loi sur le gage, et du mandataire du créancier gagiste, en omettant leur numéro de registre national, l'identité du constituant du gage, en omettant son numéro de registre national, et toutes les données reprises dans le registre des gages concernant le gage et la créance; ou

b) l'identité du vendeur, titulaire de la réserve de propriété, et de son mandataire, en omettant le numéro de registre national; l'identité de l'acheteur sous réserve de propriété, en omettant le numéro de registre national; toutes les données reprises dans le registre des gages concernant le bien meuble vendu sous réserve de propriété.

Art. 11. Le constituant du gage et l'acheteur sous réserve de propriété peuvent, au vu de l'historique des consultations, vérifier qui sont les personnes qui ont consulté leurs données pendant les six derniers mois.

Art. 12. L'usage abusif et commercial des données extraites du registre des gages constitue une violation de la Loi du 8 décembre 1992 relative à la protection de la vie privée à l'égard des traitements de données à caractère personnel, et engage la responsabilité de l'utilisateur pour dommage éventuel.

Toute utilisation du registre des gages à des fins de prospection commerciale ou de commercialisation de listings sur la situation financière des personnes est interdite.

Chapitre VI.- Documentation

Art. 13. Après paiement de la redevance, l'enregistrement, la modification, le renouvellement ou la radiation d'un gage ou d'une réserve de

eigendomsvoorbehoud in het pandregister, de rangafstand of de overdracht van een pandrecht of de overdracht van een eigendomsvoorbehoud, evenals de resultaten van de raadpleging van het pandregister gedocumenteerd door de aflevering van een document, waarvan de integriteit wordt gewaarborgd door een elektronische handtekening.

Hoofdstuk VII.- Retributies

Art. 14. §1. De retributie verschuldigd voor de registratie van een pandrecht of een eigendomsvoorbehoud in het pandregister en voor de vernieuwing ervan bedraagt:

20 euro, zo het maximaal bedrag tot beloop waarvan de schuldvorderingen gewaarborgd zijn of zo de verkoopprijs van het roerend goed verkocht onder eigendomsvoorbehoud, gelijk is aan of minder bedraagt dan 10.000 euro;

50 euro, zo het maximaal bedrag tot beloop waarvan de schuldvorderingen gewaarborgd zijn of zo de verkoopprijs van het roerend goed verkocht onder eigendomsvoorbehoud, gelegen is tussen 10.000,01 euro en 25.000 euro;

100 euro, zo het maximaal bedrag tot beloop waarvan de schuldvorderingen gewaarborgd zijn of zo de verkoopprijs van het roerend goed verkocht onder eigendomsvoorbehoud, gelegen is tussen 25.000,01 euro en 200.000 euro;

200 euro, zo het maximaal bedrag tot beloop waarvan de schuldvorderingen gewaarborgd zijn of zo de verkoopprijs van het roerend goed verkocht onder eigendomsvoorbehoud, gelegen is tussen 200.000,01 euro en 500.000 euro;

500 euro, zo het maximaal bedrag tot beloop waarvan de schuldvorderingen gewaarborgd zijn of zo de verkoopprijs van het roerend goed verkocht onder eigendomsvoorbehoud, meer dan 500.000 euro bedraagt.

§2. De retributie verschuldigd voor de wijziging van de registratie van een pandrecht of een eigendomsvoorbehoud in het pandregister bedraagt:

12 euro, zo het maximaal bedrag tot beloop waarvan de schuldvorderingen gewaarborgd zijn of zo de verkoopprijs van het roerend goed verkocht onder

propriété dans le registre des gages, la cession de rang ou la cession d'un gage ou la cession d'une réserve de propriété, ainsi que les résultats de la consultation du registre des gages sont documentés par la remise d'un document, dont l'intégrité est garantie par une signature électronique.

Chapitre VII.- Redevances

Art. 14. §1. La redevance due pour l'enregistrement d'un gage ou d'une réserve de propriété dans le registre des gages et pour leur renouvellement est fixée à :

20 euros, si le montant maximum à concurrence duquel les créances sont garanties ou le prix de vente du bien meuble vendu sous réserve de propriété, s'élève à moins de ou est égal à 10.000 euros;

50 euros, si le montant maximum à concurrence duquel les créances sont garanties ou le prix de vente du bien meuble vendu sous réserve de propriété, se situe entre 10.000,01 euros et 25.000 euros;

100 euros, si le montant maximum à concurrence duquel les créances sont garanties ou le prix de vente du bien meuble vendu sous réserve de propriété, se situe entre 25.000,01 euros et 200.000 euros;

200 euros, si le montant maximum à concurrence duquel les créances sont garanties ou le prix de vente du bien meuble vendu sous réserve de propriété, se situe entre 200.000,01 euros et 500.000 euros;

500 euros, si le montant maximum à concurrence duquel les créances sont garanties ou le prix de vente du bien meuble vendu sous réserve de propriété, s'élève à plus de 500.000 euros;

§2. La redevance due pour la modification de l'enregistrement d'un gage ou d'une réserve de propriété dans le registre des gages est fixée à :

12 euros, si le montant maximum à concurrence duquel les créances sont garanties ou le prix de vente du bien meuble vendu sous réserve de propriété,

eigendomsvoorbehoud, gelijk is aan of minder bedraagt dan 10.000 euro;

30 euro, zo het maximaal bedrag tot beloop waarvan de schuldvorderingen gewaarborgd zijn of zo de verkoopprijs van het roerend goed verkocht onder eigendomsvoorbehoud , gelegen is tussen 10.000,01 euro en 25.000 euro;

60 euro, zo het maximaal bedrag tot beloop waarvan de schuldvorderingen gewaarborgd zijn of zo de verkoopprijs van het roerend goed verkocht onder eigendomsvoorbehoud , gelegen is tussen 25.000,01 euro en 200.000 euro;

120 euro, zo het maximaal bedrag tot beloop waarvan de schuldvorderingen gewaarborgd zijn of zo de verkoopprijs van het roerend goed verkocht onder eigendomsvoorbehoud, gelegen is tussen 200.000,01 euro en 500.000 euro;

300 euro, zo het maximaal bedrag tot beloop waarvan de schuldvorderingen gewaarborgd zijn of zo de verkoopprijs van het roerend goed verkocht onder eigendomsvoorbehoud, meer dan 500.000 euro bedraagt.

§3. De retributie verschuldigd voor de volledige verwijdering van de registratie van een pandrecht of een eigendomsvoorbehoud in het pandregister bedraagt:

8 euro, zo het maximaal bedrag tot beloop waarvan de schuldvorderingen gewaarborgd zijn of zo de verkoopprijs van het roerend goed verkocht onder eigendomsvoorbehoud , gelijk is aan of minder bedraagt dan 10.000 euro;

20 euro, zo het maximaal bedrag tot beloop waarvan de schuldvorderingen gewaarborgd zijn of zo de verkoopprijs van het roerend goed verkocht onder eigendomsvoorbehoud, gelegen is tussen 10.000,01 euro en 25.000 euro;

40 euro, zo het maximaal bedrag tot beloop waarvan de schuldvorderingen gewaarborgd zijn of zo de verkoopprijs van het roerend goed verkocht onder eigendomsvoorbehoud , gelegen is tussen 25.000,01 euro en 200.000 euro;

80 euro, zo het maximaal bedrag tot beloop waarvan de schuldvorderingen gewaarborgd zijn of zo de

s'élève à moins de ou est égal à 10.000 euros;

30 euros, si le montant maximum à concurrence duquel les créances sont garanties ou le prix de vente du bien meuble vendu sous réserve de propriété, se situe entre 10.000,01 euros et 25.000 euros;

60 euros, si le montant maximum à concurrence duquel les créances sont garanties ou le prix de vente du bien meuble vendu sous réserve de propriété, se situe entre 25.000,01 euros et 200.000 euros;

120 euros, si le montant maximum à concurrence duquel les créances sont garanties ou le prix de vente du bien meuble vendu sous réserve de propriété, se situe entre 200.000,01 euros et 500.000 euros;

300 euros, si le montant maximum à concurrence duquel les créances sont garanties ou le prix de vente du bien meuble vendu sous réserve de propriété, s'élève à plus de 500.000 euros;

§3. La redevance due pour la radiation totale de l'enregistrement d'un gage ou d'une réserve de propriété dans le registre des gages est fixée à:

8 euros, si le montant maximum à concurrence duquel les créances sont garanties ou le prix de vente du bien meuble vendu sous réserve de propriété, s'élève à moins de ou est égal à 10.000 euros;

20 euros, si le montant maximum à concurrence duquel les créances sont garanties ou le prix de vente du bien meuble vendu sous réserve de propriété, se situe entre 10.000,01 euros et 25.000 euros;

40 euros, si le montant maximum à concurrence duquel les créances sont garanties ou le prix de vente du bien meuble vendu sous réserve de propriété, se situe entre 25.000,01 euros et 200.000 euros;

80 euros, si le montant maximum à concurrence duquel les créances sont garanties ou le prix de vente

verkoopprijs van het roerend goed verkocht onder eigendomsvoorbehoud, gelegen is tussen 200.000,01 euro en 500.000 euro;

200 euro, zo het maximaal bedrag tot beloop waarvan de schuldvorderingen gewaarborgd zijn of zo de verkoopprijs van het roerend goed verkocht onder eigendomsvoorbehoud, meer dan 500.000 euro bedraagt.

§4. Is de verwijdering gedeeltelijk door verwijdering van een deel van de goederen waarop het pandrecht of het eigendomsvoorbehoud slaat, dan blijft de retributie berekend zoals hiervoor bepaald.

§5. Is de verwijdering gedeeltelijk door vermindering van het maximaal bedrag tot beloop waarvan de schuldvordering gewaarborgd is, dan dient voor de berekening van de retributie rekening te worden gehouden met het bedrag van de vermindering.

Is de verwijdering gedeeltelijk door vermindering van het bedrag van de onbetaalde koopprijs, dan dient voor de berekening van de retributie rekening te worden gehouden met het bedrag van de vermindering.

§6. Bij gelijktijdige vernieuwing van een pandrecht en hetzij een verwijdering of wijziging van onjuiste gegevens, hetzij een vermindering van het maximaal bedrag tot beloop waarvan de schuldvordering gewaarborgd is, hetzij een combinatie van de voormelde handelingen, is enkel de hoogste van de voor elke handeling afzonderlijk voorziene retributie verschuldigd.

§7. De retributie verschuldigd voor het raadplegen van het pandregister bedraagt:

- a) 5 euro per raadpleging, daarin begrepen de aflevering van een elektronisch gehandtekend document waarin het negatief zoekresultaat, hetzij één pandrecht of eigendomsvoorbehoud wordt gedocumenteerd;
- b) 5 euro per bijkomend zoekresultaat waarvoor de aflevering van een elektronisch gehandtekend document wordt gevraagd.

De raadpleging door de pandgever en door de koper onder eigendomsvoorbehoud zijn kosteloos voor de registratie in het pandregister die hen aanbelangt.

du bien meuble vendu sous réserve de propriété, se situe entre 200.000,01 euros et 500.000 euros;

200 euros, si le montant maximum à concurrence duquel les créances sont garanties ou le prix de vente du bien meuble vendu sous réserve de propriété, s'élève à plus de 500.000 euros;

§4. Si la radiation est partielle, par la radiation d'une partie des biens frappés du droit de gage ou vendus sous réserve de propriété, la redevance demeure calculée comme précisé ci-avant.

§5. Si la radiation est partielle par la diminution du montant maximal à concurrence duquel la créance est garantie, il faut, pour le calcul de la redevance, tenir compte du montant de la diminution.

Si la radiation est partielle par la diminution du montant du prix d'achat non payé, il faut, pour le calcul de la redevance, tenir compte du montant de la diminution.

§6. En cas de renouvellement d'un gage simultanément avec, soit une radiation ou une modification de données erronées, soit une réduction du montant maximum à concurrence duquel la créance est garantie, soit une combinaison des opérations ci-dessus, seule la redevance la plus élevée prévue pour chaque opération individuelle est due.

§7. La redevance due pour la consultation du registre des gages s'élève à:

- a) 5 euros par consultation, ce montant comprenant la délivrance d'un document signé électroniquement dans lequel est documenté, soit le résultat négatif de la recherche, soit un gage ou une réserve de propriété;
- b) 5 euros par résultat de recherche complémentaire pour lequel la délivrance d'un document signé électroniquement est demandée

La consultation par le constituant du gage et par l'acheteur sous réserve de propriété est gratuite pour l'enregistrement qui les concerne dans le registre des

§8. De retributie verschuldigd voor een rangafstand of overdracht van een pand of voor de overdracht van een eigendomsvoorbehoud bedraagt 10 euro.

§9. Alle administraties van de Federale Overheidsdienst Financiën zijn vrijgesteld van de retributies voor eender welk gebruik van het pandregister.

Art. 15. De retributie moet vooraf worden betaald, met uitzondering van de retributie verschuldigd voor de documentatie van bijkomende zoekresultaten zoals bedoeld in artikel 14, §7, b, waarvoor de retributie moet worden betaald vóór de aflevering van de elektronisch gehandtekende documenten.

Art. 16. De retributies vastgesteld bij dit besluit worden voor het eerst op 1 januari 2021, en vervolgens om de drie jaar aangepast aan het indexcijfer der consumptieprijzen door de volgende formule: basisretributie vermenigvuldigd met het nieuwe indexcijfer en gedeeld door het aanvangsindexcijfer.

De basisretributies zijn vastgesteld bij artikel 14.

Het nieuwe indexcijfer is het indexcijfer der consumptieprijzen voor de maand november voorafgaand aan elke aanpassing van de retributies.

Het aanvangsindexcijfer is het indexcijfer der consumptieprijzen voor de maand december 2017.

Het resultaat verkregen ingevolge de indexering wordt afgerond op de hogere euro.

Art. 17. Indien het maximaal gewaarborgd bedrag waarvoor de registratie werd gevorderd of de prijs van het roerend goed verkocht onder eigendomsvoorbehoud is uitgedrukt in een andere munteenheid dan de euro, wordt de retributie op de dag van de verrichting berekend op basis van de tegenwaarde in euro van de schuldvordering of de prijs tegen de laatste indicatiekoers gepubliceerd door de Europese Centrale Bank, of, voor de deviezen waarvoor de Europese Centrale Bank geen indicatiekoers publiceert, de laatste indicatiekoers van de euro die wordt gepubliceerd door de Nationale Bank van België.

Art. 18.- De minister die bevoegd is voor Financiën is belast met de uitvoering van dit besluit.

gages.

§8. La redevance due pour une cession de rang ou pour la cession d'un gage ou pour la cession d'une réserve de propriété s'élève à 10 euros.

§9. Toutes les administrations du Service Public Fédéral Finances sont exonérées de redevance pour tout usage du registre des gages.

Art. 15. La redevance doit être payée préalablement, à l'exception de la redevance due pour la documentation de résultats de recherche complémentaire visée à l'article 14, §7, b, pour lesquels la redevance doit être payée avant la délivrance des documents signés électroniquement.

Art. 16. Les redevances visées au présent arrêté sont adaptées pour la première fois le 1er janvier 2021, et ensuite tous les trois ans, à l'indice des prix à la consommation selon la formule suivante: redevance de base multipliée par le nouvel indice et divisée par l'indice de départ.

Les redevances de base sont fixées à l'article 14.

Le nouvel indice est l'indice des prix à la consommation du mois de novembre qui précède chaque adaptation des redevances.

L'indice de départ est l'indice des prix à la consommation du mois de décembre 2017.

Le résultat obtenu suite à l'indexation est arrondi à l'euro supérieur.

Art. 17. Si le montant maximal garanti pour lequel l'enregistrement a été demandé ou si le prix du bien meuble vendu sous réserve de propriété est exprimé dans une autre monnaie que l'euro, la redevance est, au moment de l'opération, calculée sur base de la contre-valeur en euro de la créance ou du prix selon le dernier cours indicatif publié par la Banque Centrale Européenne, ou, en ce qui concerne les devises pour lesquelles la Banque Centrale Européenne ne publie pas de cours indicatif, le dernier cours indicatif de l'euro qui est publié par la Banque Nationale de Belgique.

Art. 18.- Le ministre qui a les Finances dans ses attributions, est chargé de l'exécution du présent

arrêté.

Art. 19.- Dit besluit treedt in werking op de dag van de inwerkingtreding van de Pandwet.

Gegeven te

Art. 19.- Cet arrêté entre en vigueur le jour de l'entrée en vigueur de la Loi sur le gage.

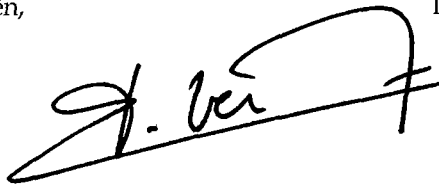
Donné à

Van Koningswege:

Par le Roi :

De Minister van Financiën,

Le Ministre des Finances,

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'J. van Overtveldt', with a large, stylized flourish at the end.

Johan VAN OVERTVELDT

KONINKRIJK BELGIË

FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIËN

Koninklijk besluit tot uitvoering van de artikelen van titel XVII van boek III van het Burgerlijk Wetboek, die het gebruik van het Nationaal Pandregister betreffen.

VERSLAG AAN DE KONING,

Sire

Het ontwerp van besluit dat wij aan Uwe Majesteit ter ondertekening voorleggen heeft tot doel de artikelen van titel XVII van boek III van het Burgerlijk Wetboek, vervangen door de wet van 11 juli 2013, gewijzigd door de wet van 26 november 2014 en door de wet van 25 december 2016, uit te voeren.

Het voorgelegde ontwerp werd onderworpen aan het advies van de Inspectie van Financiën, van de minister van Begroting, van de Commissie voor de Bescherming van de Persoonlijke Levenssfeer en van de Raad van State.

Om tegemoet te komen aan deze adviezen werden in de ontwerp tekst een aantal aanpassingen aangebracht, of werden in de uitvoeringsmaatregelen de nodige verfijningen aangebracht, die hierna worden toegelicht.

De doelstellingen van het pandregister worden als volgt gedefinieerd: *Het Nationaal Pandregister realiseert de tegenwerpelijke van het pandrecht aan derden en het eigendomsvoorbehoud door middel van registratie in een openbaar register, dat nationaal is georganiseerd en als geïnformatiseerd systeem rechtstreeks toegankelijk is voor het invoeren van gegevens en de raadpleging ervan.*

1. In artikel 2 van de ontwerp tekst werd gevolg gegeven aan de opmerking van de Commissie voor de Bescherming van de Persoonlijke Levenssfeer dat er mogelijk een onduidelijkheid bestond omtrent de toegang door de geregistreerde gebruiker tot het

ROYAUME DE BELGIQUE

SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

Arrêté royal portant exécution des articles du titre XVII du livre III du Code civil, concernant l'utilisation du Registre national des Gages.

RAPPORT AU ROI,

Sire,

Le projet d'arrêté que nous soumettons à Votre Majesté pour signature a pour but d'exécuter les articles du titre XVII du livre III du Code Civil, remplacés par la loi du 11 juillet 2013, modifiés par la loi du 26 novembre 2014 et par la loi du 25 décembre 2016.

Le projet présenté a été soumis à l'avis de l'Inspection des Finances, du ministre du Budget, de la Commission de Protection de la Vie Privée et du Conseil d'Etat.

Afin de tenir compte de ces avis, un certain nombre d'adaptations ont été apportées dans le projet de texte, ou les précisions nécessaires ont été apportées dans les mesures d'exécution, qui sont commentées ci-après.

1. Les objectifs du registre des gages sont définis comme suit : *Le Registre National des Gages réalise l'opposabilité aux tiers du droit de gage et de la réserve de propriété par le biais de l'enregistrement dans un registre public, qui est organisé au niveau national et qui, en tant que système informatisé, est directement accessible pour l'introduction et la consultation des données.*

2. A l'article 2 du projet de texte, il a été tenu compte de la remarque de la Commission de Protection de la Vie Privée selon laquelle il y avait une confusion possible quant à l'accès au registre des gages par l'utilisateur enregistré, et après "utilisateur", les mots

pandregister, en werden na "gebruiker" de woorden "en van een geregistreerde gebruiker" toegevoegd.

2. In het met de geregistreerde gebruikers van het pandregister af te sluiten protocol zal een clause worden ingevoegd dat de beheerder van het pandregister zich het recht voorbehoudt een audit uit te voeren naar de kwaliteit van het rollenbeheer.

3. In de online beschikbare gebruikershandleiding in de elektronische applicatie zal melding worden gemaakt van het dienstmailadres van de beheerder van het pandregister en van het ContactCenter bij de FOD Financiën.

4. In artikel 10 van de ontwerptekst werd gevolg gegeven aan de opmerking van de Commissie voor de Bescherming van de Persoonlijke Levenssfeer, en werden na "document" de woorden "per goed waarvoor een attest wordt gevraagd" toegevoegd.

5. Ingevolge de opmerking van de Commissie voor de bescherming van de Persoonlijke Levenssfeer wordt artikel 12 van de ontwerptekst aangevuld met een tweede lid dat luidt als volgt "Ieder gebruik van het pandregister voor doeleinden van commerciële prospectie of commercialisering van de listings over de financiële situatie van personen is verboden."

6.

Ik heb de eer te zijn,

Sire,

van Uwe Majesteit,

De zeer eerbiedige en zeer getrouwe dienaar,

De Minister van Financiën,

De Minister van Financiën,

"et d'un utilisateur enregistré" ont été ajoutés.

3. Dans le protocole à conclure avec les utilisateurs enregistrés du registre des gages, une clause sera insérée stipulant que le gestionnaire du registre des gages se réserve le droit de réaliser un audit de la qualité de la gestion des rôles.

4. Dans le manuel de l'utilisateur disponible en ligne dans l'application électronique, on mentionnera l'adresse électronique de service du gestionnaire du registre des gages et du Centre de Contact auprès du SPF Finances.

5. A l'article 10 du projet de texte, il a été donné suite à la remarque de la Commission de Protection de la Vie Privée, et après "sont" les mots "pour chaque bien pour lequel une attestation est demandée" ont été ajoutés.

6. Suite à la remarque de la Commission de Protection de la Vie Privée, l'article 12 du projet de texte a été complété par un deuxième alinéa qui énonce " Toute utilisation du registre des gages à des fins de prospection commerciale ou de commercialisation de listings sur la situation financière des personnes est interdite."

J'ai l'honneur d'être,

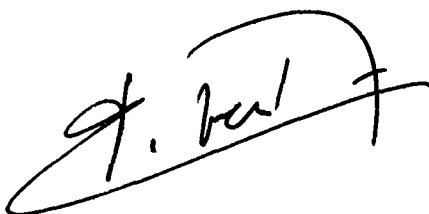
Sire,

De Votre Majesté,

Le très respectueux et très fidèle serviteur,

Le Ministre des Finances,

Le Ministre des Finances,



Johan VAN OVERTVELDT